

Kwansei コンピテンシー／Kwansei Competencies

関西学院は、キリスト教主義に基づく全人教育によって「“Mastery for Service”を体現する世界市民」を育成することを使命としています。その実現に向けて、すべての学生が卒業時に学部の区別なく共通に身に付けるべき知識・能力・資質を「Kwansei コンピテンシー」と定め、これを大学の教育に通底するものとして位置づけます。

「Kwansei コンピテンシー」は、各学部の教育課程やそれを補完する全学科目等の「正課教育」だけでなく、クラブでのスポーツ・文化・芸術活動、ボランティア活動、寮生活等の「正課外教育」、さらには友人関係、教員・職員との交流、キャンパスの豊かな自然も含めた大学の多様な「環境」によっても育まれます。

The mission of Kwansei Gakuin is to cultivate World Citizens who embody its motto, “Mastery for Service,” through whole person education based on the principles of Christianity. To fulfill that mission, Kwansei Gakuin will establish “Kwansei Competencies,” which comprise the knowledge, skills, and quality of character that all students should acquire by the time of graduation, irrespective of their department. Kwansei Gakuin will position these Kwansei Competencies as the underlying bedrock of education at the university.

These Competencies will not only be cultivated through the regular curricula of each department and the university-wide courses which supplement those curricula. They will also be nurtured by a diverse university environment which includes factors such as club activities—in the various realms of athletics, culture and the arts—as well as volunteer work, dormitory life and other forms of extracurricular education, in addition to their relationships with friends, their interactions with faculty and staff members, and the abundant nature on campus.

(知識/Knowledge)

- 幅広い知識・深い専門性 A wide breadth of knowledge and a depth of expertise
- 多様性への理解 An appreciation for diversity

(能力/Skills)

- 論理的な思考力 Critical and logical thinking skills
- 主体的に行動する力 The ability to act independently
- 生涯にわたって学び続ける力 The ability to pursue lifelong learning
- 豊かな人間関係を築く力 The ability to build rich human relationships
- 対立する価値を調整する力 The ability to reconcile conflicting values

(資質/Quality of Character)

- 困難を乗り越える粘り強さ The tenacity to overcome hardships
- よりよい社会に変革する情熱 The enthusiasm to transform society
- 誠実さと品位 Integrity and dignity

関西学院は、幼稚園から大学・大学院までの教育を通じて、この学院に学ぶすべての者がこれらのコンピテンシーを段階的に身に付け、高めていくことをめざします。

At Kwansei Gakuin, our aim is for every student who learns at our institution to gradually acquire these Competencies—through education from kindergarten up to undergraduate and graduate-level university programs—and continue to build on them.

